



CALENDRIER / CALENDAR 2021

MOIS / MONTHS	DATES BUTOIR POUR DÉPOSER TOUTE CORRESPONDANCE AU CONSEIL / DEADLINES TO SUBMIT ANY CORRESPONDENCE TO TOWN COUNCIL	SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL / REGULAR SITTINGS OF THE TOWN COUNCIL¹
Janvier / January	Lundi 28 décembre 2020 / Monday, December 28, 2020	Mardi 12 janvier 2021 / Tuesday, January 12, 2021
Février / February	Lundi 25 janvier 2021 / Monday, January 25, 2021	Mardi 9 février 2021 / Tuesday, February 9, 2021
Mars / March	Lundi 22 février 2021 / Monday, February 22, 2021	Mardi 9 mars 2021 / Tuesday, March 9, 2021
Avril / April	Lundi 29 mars 2021 / Monday, March 29, 2021	Mardi 13 avril 2021 / Tuesday, April 13, 2021
Mai / May	Lundi 26 avril 2021 / Monday, April 26, 2021	Mardi 11 mai 2021 / Tuesday, May 11, 2021
Juin / June	Lundi 24 mai 2021 / Monday, May 24, 2021	Mardi 8 juin 2021 / Tuesday, June 8, 2021
Juillet / July	Lundi 28 juin 2021 / Monday, June 28, 2021	Mardi 13 juillet 2021 / Tuesday, July 13, 2021
Août / August	Lundi 26 juillet 2021 / Monday, July 26, 2021	Mardi 10 août 2021 / Tuesday, August 10, 2021
Septembre / September	Lundi 30 août 2021 / Monday, August 30, 2021	Mardi 14 septembre 2021 / Tuesday, September 14, 2021
Octobre / October	Lundi 20 septembre 2021 / Monday, September 27, 2021	Mardi 5 octobre 2021 / Tuesday, October 12, 2021
Novembre / November	Lundi 25 octobre 2021 / Monday, October 25, 2021	Mardi 9 novembre 2021 / Tuesday, November 9, 2021
Décembre / December	Lundi 29 novembre 2021 / Monday, November 29, 2021	Mardi 14 décembre 2021 / Tuesday, December 14, 2021

Rappel: Pour faire partie de l'ordre du jour d'une séance du Conseil, toute correspondance du public doit obligatoirement être reçue à 12 h (midi) 15 jours précédant la séance du Conseil. Le Conseil pourra refuser le dépôt d'une correspondance à une personne qui n'a pas fait d'efforts raisonnables pour épuiser les recours de l'Administration.

Reminder: To be included in the agenda of a Council meeting, all public correspondence must be received by 12 pm (noon) 15 days prior to the Council meeting. The Council may refuse the tabling of a correspondence from a person who has not made reasonable efforts to exhaust the administration's remedies.